

Olga Hugelmeyer, Ed.D.
Superintendent of Schools

Veronica Alvero
Principal

أغسطس 2025

أعزائي أولياء الأمور / الأوصياء والطلاب ،

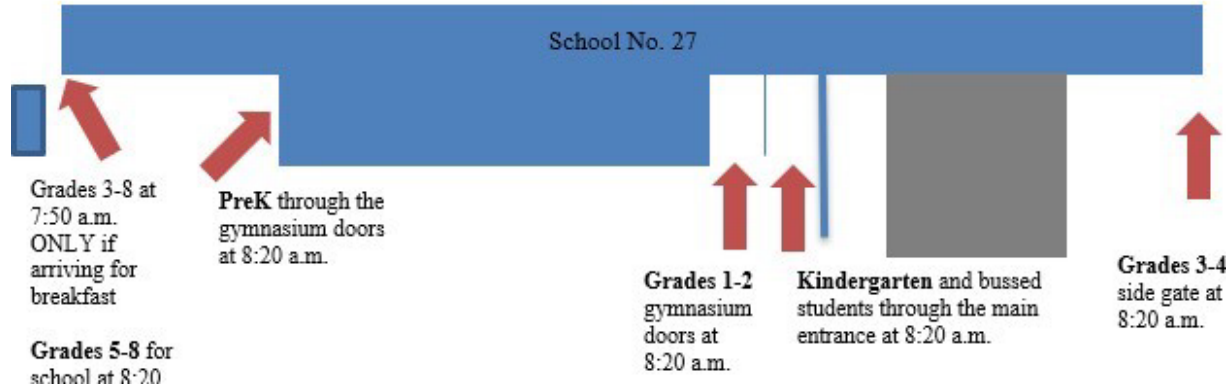
نتشرف نحن ، جميع الموظفين هنا في مدرسة الدكتورة أنطونيا بانتوجا رقم 27 ، بالترحيب بجميع طلابنا وأفراد أسرتنا في العام الدراسي 2025-2026 **الذي يبدأ يوم الخميس 4 سبتمبر!** وعدنا هو توفير بيئة تعليمية مبتكرة وشخصية تضمن تحقيق كل طفل للتميز. في بيئة آمنة وصارمة ومرحبة ، نعتقد أن كل طالب يمكنه التعلم في مستواه الأمثل من أجل الوصول إلى أعلى إمكاناته التعليمية.

يرجى قضاء بعض الوقت في زيارة موقع منطقتنا ورابط **العودة إلى المدرسة** في <https://www.epsnj.org/Page/4374> للحصول على معلومات إضافية حول العودة إلى المدرسة. يتم أيضا توفير العديد من الموضوعات المهمة التي يتم تناولها بالتفصيل على موقع المنطقة أدناه لمراجعتك الفورية:

اليوم الأول من المدرسة / إجراءات الوصول والفصل

سيبدأ العام الدراسي 2025-2026 يوم الخميس 4 سبتمبر 2025. سيتم إجراء التعليمات خلال الساعات من 8:20 صباحا إلى 3:00 مساء. من أجل المساعدة في تسهيل وضع الانتقال السلس والمنظم خلال أوقات الوصول والفصل ، يرجى الالتزام بإجراءات السلامة التالية:

ARRIVAL:



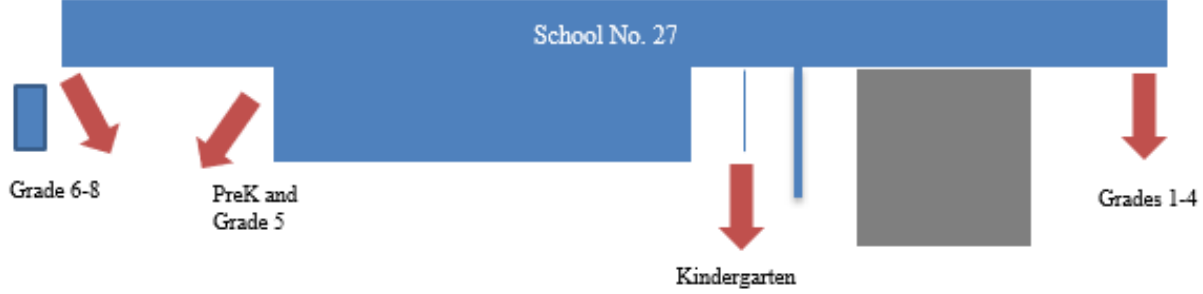
DISMISSAL:

Dr. Antonia Pantoja School No. 27



ELIZABETH PUBLIC SCHOOLS

Every Child, Achieving Excellence



سيكون هناك موظفون في الخارج لمساعدة الجميع خلال الأسبوع الأول من المدرسة.

تقويم مدرسة EPS

نطلب منك توجيه ودعم تعلم طفلك من خلال التأكد من أنه يذهب إلى المدرسة يوميا ، ويصل في الوقت المحدد ، وجاهز لتجربة التعلم اليومية.

لمراجعة تقويم مدرسة EPS للعام الدراسي 2025-2026 ، يرجى زيارة الرابط التالي:

Pre-K: مرحلة ما قبل الروضة [School Calendar Wrap Around Program for 2025-2026.pdf](#)
ك-8: [School Calendar for 2025-2026 School Year.pdf](#)

تعليمات مدخل الوالدين POWERSCHOOL

PowerSchool هو نظام إدارة إلكتروني تستخدمه مدارس إليزابيث العامة من أجل جمع بيانات وسجلات الطلاب ذات الصلة وتخزينها والحفاظ عليها. يوفر التطبيق لأولياء الأمور إمكانية الوصول في الوقت الفعلي إلى المعلومات التي تتعلق بجدول الطالب وحضوره ودرجاته وتقديمه الأكاديمي. كما أنه يوفر طريقة ملائمة وملائمة لكل من الآباء والمعلمين للتواصل حسب الحاجة. لذلك ، يظل الجميع على اتصال. ستكون جداول العام الدراسي القادم 2025-2026 متاحة للعرض على PowerSchool يوم الاثنين 18 أغسطس.

الآباء الجدد والعائدين إلى EPS

يجب على أولياء أمور الطلاب الجدد طلب حساب جديد لإدخال جميع المعلومات المطلوبة للتنقل في بوابة أولياء الأمور في PowerSchool. سيحتاج أولياء أمور الطلاب الحاليين إلى تسجيل الدخول وإدخالها وتحديثها أي معلومات تم تغييرها لأطفالهم.

للحصول على إرشادات حول كيفية التنقل في بوابة أولياء الأمور في PowerSchool ، يرجى زيارة موقع EPS على الويب [Student and Parent Sign In \(powerschool.com\)](#).

إذا واجهت صعوبات فنية أثناء الوصول إلى معلومات PowerSchool الخاصة بطفلك ، فيرجى الاتصال بمدرسة طفلك أو زيارة موقع EPS أدناه. من هناك ، يرجى النقر فوق علامة التبويب "مساعدة بوابة الوالدين PowerSchool". يرجى

Dr. Antonia Pantoja School No. 27



Every Child, Achieving Excellence

التمرير لأسفل والنقر فوق المدرسة التي يحضرها طفلك حاليا. سيتم توجيهك بعد ذلك لإكمال نموذج الاتصال عبر الإنترنت. بعد النقر فوق **حفظ وانتهى الزرين في الأسفل** ، سيتم إرسال طلبك وسيتم التواصل معك شخص من المدرسة في أقرب وقت ممكن.

[Student Support Services / Student Registration \(PreK-12\) \(epsnj.org\)](https://www.epsnj.org/Student-Support-Services/Student-Registration-PreK-12)

"PowerSchool Parent Portal Help"

تعليمات بوابة الطلاب POWERSCHOOL

للحصول على إرشادات حول كيفية التنقل في بوابة طلاب PowerSchool ، يرجى زيارة موقع EPS على الويب [Student and Parent Sign In \(powerschool.com\)](https://www.powerschool.com/Student-and-Parent-Sign-In).

School UNIFORM POLICY

الغرض المقصود من قواعد اللباس EPS هو تعزيز صورة ذاتية إيجابية وتعزيز الفخر بالمدرسة بين طلابنا. الصحة والسلامة والرفاهية التعليمية هي الأهداف الأساسية لقواعد اللباس بهدف تعزيز بيئة مواتية للانضباط وكذلك التعليم. من المتوقع ارتداء الزي المدرسي بشكل يومي.

يتم توفير متطلبات الزي الرسمي وقواعد اللباس لمدرسة طفلك على موقع EPS على <https://www.epsnj.org/Page/4374>. يرجى الرجوع إلى بلاط "سياسات الزي الرسمي وقواعد اللباس" واتباع التعليمات المقدمة.

أولياء الأمور ، نطلب تعاونكم وكذلك دعمكم فيما يتعلق بالالتزام بطفلك بسياسة الزي المدرسي. لن يسمح للطلاب الذين لا يلتزمون بسياسة الزي المدرسي بدخول المبنى يوم **الخميس 4 سبتمبر** أو أي يوم دراسي بعد ذلك. من فضلك لا تتردد في الاتصال بالمكتب الرئيسي إذا كان لديك أي أسئلة بخصوص سياسة الزي المدرسي.

الأجهزة الإلكترونية

مرحلة ما قبل الروضة: يوفر تطبيق أجهزة iPad في الفصول الدراسية لمرحلة ما قبل المدرسة فرصة لطلابنا الصغار لتوسيع نطاق تعلمهم من خلال تجارب التعلم النشط المناسبة من الناحية التنموية. في حين أن جهاز iPad يمكن أن يكون بمثابة أداة للمساعدة في تعزيز المهارات في مجالات القراءة والكتابة والرياضيات ، إلا أنه يمكن أن يوفر أيضا فرصا لطلاب مرحلة ما قبل المدرسة للتحقيق والاستكشاف والإبداع في بيئة الطفولة المبكرة.

يتم دمج تنفيذ iPad بسلسلة في مناهج ما قبل المدرسة خلال وقت المركز. تعمل أجهزة iPad على تحسين تعلم الطلاب من خلال توفير الفرص للطلاب لإعادة سرد قصصهم الخاصة وإنشائها، والاستكشاف واستكشاف الأماكن الجديدة المثيرة والثقافات المتنوعة، والتقاط ما تعلموه من خلال المحافظ التي أنشأها الطلاب، وتعزيز المهارات من خلال الكتب وتطبيقات التعلم.

Dr. Antonia Pantoja School No. 27



ELIZABETH PUBLIC SCHOOLS

Every Child, Achieving Excellence

K-8: على مدى السنوات القليلة الماضية ، عملت مدرستنا كمدرسة تكنولوجيا 1:1. ونتيجة لذلك ، سيستمر جميع الطلاب في استخدام جهاز كمبيوتر محمول لتعليمهم اليومي في الفصول الدراسية. يجب على الطلاب بذل قصارى جهدهم للعناية الممتازة بأجهزة الكمبيوتر المحمولة الخاصة بهم طوال العام الدراسي ، لأن هذا امتياز خاص جدا. سيستمر تنفيذ التكنولوجيا 1:1 لدينا لضمان حصول طلابنا على المعايير التنافسية اللازمة لتعزيز الاستعداد للكلية والمهنة. يطلب من جميع الطلاب إحضار أجهزة الكمبيوتر المحمولة وأسلاك الطاقة المشحونة إلى المدرسة يوميا.

الوافدون الجدد

سيحصل جميع الطلاب الجدد في المنطقة على أجهزة الكمبيوتر المحمولة الخاصة بهم خلال الأسبوع الأول من المدرسة.

ابق على اتصال

تلقى تذكيرات / تحديثات المدرسة عبر رسالة نصية!

قم بالتسجيل لتلقي رسائل من مدرسة طفلك ومدارس إيلزابيث العامة

تعليمات الوالدين الجدد والحاليين

من المهم للغاية أن يكون لدينا أحدث عنوان المنزل و / أو أرقام الهواتف حتى نتمكن من الاتصال بك في حالة الطوارئ أو لمناقشة تقدم طفلك. يرجى التأكد من تحديث معلومات الاتصال الخاصة بك عن طريق تسجيل الدخول إلى بوابة أولياء الأمور الخاصة بك وملء نموذج معلومات الطوارئ الموجود أسفل رابط النماذج طوال العام الدراسي في حالة حدوث تغيير في عنوان منزلك و / أو رقم هاتفك. من المتوقع التواصل المفتوح بين المنزل والمدرسة وهو أحد أكثر المفاتيح أهمية للنجاح الأكاديمي في المدرسة.

يتيح نظام الإخطار الخاص بنا للموظفين الاتصال بأولياء الأمور عبر البريد الإلكتروني والرسائل النصية ومن خلال الرسائل الشفهية المسجلة على الهاتف. من خلال هذا النظام ، يتم تنبيه أولياء الأمور على الفور بالمعلومات العاجلة والأحداث الكبرى و / أو التواريخ القادمة. لضمان استمرار هذا النظام في العمل بطريقة فعالة للغاية ، من المهم جدا أن يكون لدينا أحدث المعلومات وأكثرها دقة في الملف لكل طالب.

للحصول على معلومات حول كيفية تحديث معلومات الاتصال الخاصة بك ، يرجى زيارة موقع EPS على
<https://www.epsnj.org/Page/4374> يرجى الرجوع إلى لوحة "البقاء على اتصال" واتباع الإرشادات الواردة حول كيفية تحديث معلوماتك على PowerSchool.

"Stay Connected"

بالإضافة إلى ذلك ، يرجى التفكير في التطوع بخدماتك ودعم منظمة أولياء الأمور / المعلمين (PTO) في مدرسة طفلك. يوفر PTO العديد من الفرص للعائلات داخل المجتمع المدرسي للمشاركة والبقاء على اتصال. يرجى التأكد من التسجيل ومعرفة المزيد حول العديد من الموارد المتاحة لطفلك هنا داخل مدارس إيلزابيث العامة.

معلومات المنطقة / المدرسة

Dr. Antonia Pantoja School No. 27

يرجى التأكد من مراجعة جميع المستندات المطلوبة المدرجة أدناه وإكمالها بحلول اليوم الأول من المدرسة وتحديث جميع المعلومات الشخصية بانتظام.

- نموذج معلومات الطوارئ
- إشعار بخصوص الفيزياء
- نموذج البيان الإعلامي
- نموذج إذن الإنترنت والشبكة للطالب مع سياسة استخدام الإنترنت إليزابيث
- الاستخدام المقبول للتكنولوجيا - نموذج الجهاز المحمول الإلكتروني
- صندوق الاتصال في حالات الطوارئ (ECF)
- تطبيق الغداء

من أجل الوصول إلى المستندات المطلوبة المشار إليها أعلاه ، يرجى زيارة موقع EPS على <https://www.epsnj.org/Page/4374> يرجى الرجوع إلى لوحة "النماذج والتطبيقات لطفلك" واتباع الإرشادات المقدمة.

"Forms and Applications for Your Child"

متطلبات التحصين

مرحلة ما قبل الروضة ورياض الأطفال

يرجى العلم أن ولاية نيوجيرسي ، وزارة الخدمات الصحية ، قد غيرت العديد من متطلبات التحصين. يطلب من جميع الأطفال الذين يحضرون مراكز رعاية الأطفال ورياض الأطفال المرخصة تلقي لقاح سنوي ضد الإنفلونزا.

يرجى تقديم دليل على التطعيم المطلوب لطفلك في أقرب وقت ممكن وفي موعد أقصاه 23 ديسمبر 2025. سيتم استبعاد الطلاب الذين ليس لديهم الوثائق المطلوبة من المدرسة اعتباراً من 5 يناير 2026.

طلاب الصف 6

فرضت ولاية نيوجيرسي على جميع الأطفال المولودين بعد 1 يناير 1997 والمسجلين في الصف السادس ، أن يتلقوا جرعة معززة من لقاح الدفتيريا والكزاز والسعال الديكي (Tdap) بالإضافة إلى جرعة واحدة من لقاح المكورات السحائية. يجب تحويل الوثائق التي تفيد بأن طفلك قد تلقى تطعيمات الصف السادس المطلوبة إلى ممرضة المدرسة في موعد أقصاه يوم الخميس 4 سبتمبر 2025.

يجب على الطلاب الذين يدخلون الصف السادس مع أعياد ميلاد يوم الخميس 4 سبتمبر 2025 أو بعده تقديم تأكيد خطي من مقدم الرعاية الصحية لطفلك بموعد التطعيم. يجب أن يكون هذا الموعد في غضون أسبوعين من بلوغ طفلك 11 عاماً. يجب تقديم سجل التحصين مباشرة بعد الموعد. تلتزم منطقة مدارس إليزابيث العامة بموجب القانون بضمان حصول جميع الطلاب على التطعيمات المطلوبة.

سيتم استبعاد الأطفال الذين لا يستوفون متطلبات التحصين أو ليس لديهم وثائق لموعد محدد في غضون أسبوعين من بلوغهم سن 11 عاماً من المدرسة بدءاً من اليوم الدراسي الأول.

النقل

ستكون وسائل النقل متاحة للطلاب التالية أسماؤهم الذين يتضمن برنامج التعليم الفردي الخاص بهم خدمات النقل.

اللوازم المدرسية

في اليوم الأول من المدرسة ، يرجى إرسال طفلك مع العناصر المدرجة في قائمة الإمدادات لصفته المقابلة. يمكن العثور على قوائم المستلزمات المدرسية من خلال الوصول إلى الرابط التالي:

<https://links.epsnj.org/g202w4k4>

ليلة العودة إلى المدرسة

نحن متحمسون لبدء عام دراسي جديد ودعوة أولياء الأمور والأوصياء لحضور ليلة العودة إلى المدرسة في التواريخ التالية:

- مرحلة ما قبل الروضة ورياض الأطفال والصف: الثلاثاء 2/9 الساعة 3:30 مساء
- الصفوف من 2 إلى 5: الخميس 25/9 الساعة 5:30 مساء
- الصفوف من 6 إلى 8: الخميس 25/9 الساعة 6:30 مساء

نأمل أن تستمروا جميعاً في الاستمتاع بما تبقى من الصيف. دعونا نواصل مهمتنا المشتركة لإعادة تأكيد الإنصاف وإعادة تأسيس التوقعات واستعادة التميز! نتطلع إلى بدء رحلة أخرى معا يوم **الخميس 4 سبتمبر**.

مع خالص تحياتي



Veronica Alvero
مدير المدرسة

ENGLISH: If you require translation of these documents, one option is to capture a photo of the document using your smart phone and utilize <https://translate.google.com>. Otherwise, Elizabeth Public Schools offers translation accessibility of district communication and materials. For further assistance, please contact Veronica Alvero, Principal (908) 436-3902.



SPANISH: Si necesita la traducción de estos documentos, una opción es capturar una foto del documento con su teléfono inteligente y utilizar <https://translate.google.com>. De lo contrario, Las Escuelas Públicas de Elizabeth ofrecen accesibilidad de traducción de la comunicación y los materiales del distrito. Para obtener más ayuda, comuníquese con Veronica Alvero, directora (908) 436-3902.

PORTUGUESE: Se você precisar de tradução desses documentos, uma opção é capturar uma foto do documento usando seu smartphone e utilizar <https://translate.google.com>. De outra forma, As Escolas Públicas de Elizabeth oferecem acessibilidade à tradução de materiais e comunicação do distrito. Para obter mais assistência, entre em contato com Veronica Alvero, Principal (908) 436-3902.

HAITIAN CREOLE: Si ou bezwen tradiksyon dokiman sa yo, yon opsyon se pran yon foto dokiman an lè l sèvi avèk telefòn entelijan ou epi itilize <https://translate.google.com>. Sinon, Lekòl Piblik Elizabeth yo ofri tradiksyon aksè nan komunikasyon distri a ak materyèl yo. Pou plis asistans tanpri kontakte Veronica Alvero, Principal (908) 436-3902.

ARABIC:

إذا كنت تريد ترجمة هذه المستندات ، فإن أحد الخيارات هو التقاط صورة للمستند باستخدام هاتفك الذكي واستخدام <https://translate.google.com>. بخلاف ذلك ، تقدم مدارس إليزابيث العامة إمكانية الوصول للترجمة لاتصالات المنطقة. المدي ، Veronica Alvero والمواد. لمزيد من المساعدة ، يرجى الاتصال بـ